



Subscription to Mainland Publications

為協助公會會員掌握中國內地會計行業的發展資訊，會員現可透過公會訂閱以下最新出版的刊物：

1. 《中國註冊會計師》

The Chinese Certified Public Accountant

《中國註冊會計師》月刊是由財政部主管、中國註冊會計師協會主辦的國家一級刊物，並於 2008 年入選為中文核心期刊 – 會計類。《中國註冊會計師》每月出版 1 期，全年 12 期，採用大 16 開本彩色印刷。

《中國註冊會計師》旨在探討註冊會計師執業問題，促進註冊會計師業務質量提高；研究註冊會計師行業理論；探索適合國情的註冊會計師行業發展道路；展示行業發展和協會建設成果，為社會各界了解註冊會計師行業服務。月刊的內容涵蓋與註冊會計師業務相關的政策法規及專業標準；會計、審計和稅務的實務探討；行業建設和發展；理論研究及行業信息。

▣ 訂閱期數由 2012 年 1 月至 2012 年 12 月（共 12 期）。

2. 《涉外稅務》

International Taxation in China

《涉外稅務》月刊是內地唯一有關涉外稅收和國際稅收方面的權威性期刊，曾連續四屆入選為全國經濟類核心期刊，榮獲第三屆國家期刊獎百種重點期刊。

《涉外稅務》深入研究中國當前經濟和財稅領域出現的新課題；提供國際稅收和涉外稅務理論、實踐發展的最新信息和研究成果；為在華外資企業和擬實施對外投資的中國企業出謀劃策，並提供最新稅務法規的中英文版本。

▣ 訂閱期數由 2012 年 1 月至 2012 年 12 月（共 12 期）。

3. 《中國稅務》 China Taxation

招收新訂戶
2012年1月-6月

《中國稅務》月刊於 1984 年創刊，是內地具權威性和知名度的稅務報刊之一，曾榮獲中國期刊界的最高榮譽 — 第二屆國家期刊獎和被評為全國百種重點社科類期刊。

《中國稅務》是面向廣大企業、納稅人和社會公眾的稅務專業期刊，提供集中、系統的國家稅務總局最新稅收法律法規和重要稅收政策的權威解析；刊載合法實用的稅收籌劃案例，和切合實際的稅務會計處理實務；組織獨家涉稅案件、稅收新聞調查；提供註冊會計師、會計師、稅務師考試輔導材料；反映成功企業的經營之道和辦稅、報稅經驗等。

- ▣ 訂閱期數由 2012 年 1 月至 2012 年 6 月（共 6 期）。日後續期將以 1 年計算，即 2012 年 7 月至 2013 年 6 月（共 12 期）。

如有意訂閱，請填妥隨附的訂閱表格，並於 **2012 年 1 月 6 日前** 連同訂閱費用寄交或傳真（只適用於以信用咭付款人士）至本會。

- ▣ 查詢期刊事宜，請與會員及公會事務部聯繫（電話：2287 7065 / 030 或電郵：mcs.scm@hkicpa.org.hk）。
- ▣ 查詢付款及訂閱情況，請與財務及營運部聯繫（電話：2287 7381 或電郵：finance@hkicpa.org.hk）。



Subscription to Mainland Publications

(MCS-1 Event Code : MCS-MP111223)

Deadline for subscription: 6 January 2012

FOR OFFICE USE

Seq. no.: _____
 Handled by: _____

Please ✓ the appropriate box.

		Price (inclusive of postage)		Copy	Amount (HK\$)
		Member	Non-member		
〈中國註冊會計師〉 (The Chinese Certified Public Accountant) • January – December 2012 issues	<input type="checkbox"/> Current subscriber	<input type="checkbox"/> \$480	<input type="checkbox"/> \$560	X	= \$
	<input type="checkbox"/> New subscriber				
〈涉外稅務〉 (International Taxation in China) • January – December 2012 issues	<input type="checkbox"/> Current subscriber	<input type="checkbox"/> \$720	<input type="checkbox"/> \$800	X	= \$
	<input type="checkbox"/> New subscriber				
〈中國稅務〉 (China Taxation) For new subscribers • January – June 2012 issues	<input type="checkbox"/> Only new subscriber is invited	<input type="checkbox"/> \$320	<input type="checkbox"/> \$360	X	= \$
Total:					\$

Name (English): _____

HKICPA / HKIAAT Member / IA / Student / Member Practice No. (if any): _____

Mailing Address: (Eng) _____
 IN CAPITAL LETTER

(Chi) _____
 CHINESE MAILING ADDRESS MUST BE PROVIDED FOR SUBSCRIBERS LOCATED IN MAINLAND CHINA.

Email Address: _____
 MUST BE PROVIDED FOR CONFIRMATION PURPOSE. (PLEASE REFER TO NOTE 2)

Daytime Contact Tel: _____ Contact Person: _____

Signature: _____ Date: _____

Payment by: <input type="checkbox"/> Cheque No.: _____ Bank: _____ <input type="checkbox"/> Visa / Master Card		
For payment by credit card, please fill in the following:	Card no.:	
Cardholder's Name: (Please print)	Card Expiry Date (month/year):	
Date:	Cardholder's Signature:	
Cheque should be made payable to "Hong Kong Institute of Certified Public Accountants".	FOR OFFICE USE	
	Auth. Code No.	Handled by
		Date

Notes:

- Member price will be applicable to HKICPA / HKIAAT members / students, HKICPA International Affiliates and member practices.
- After the subscription deadline, the Institute will issue an email to the subscribers acknowledging their orders within 10 working days. Please contact the Member & Corporate Services Department on 2287 7065 / 030 or by email: mcs.scm@hkicpa.org.hk if you do not receive the acknowledgement by then.
- Subscription fee paid is neither refundable nor transferable.

Personal Data: All information provided in this form will only be used by the Institute or its agent for the purposes of processing the registration and/or organising the event in which you have enrolled. Although you are not obliged to provide the data sought by this form, failing to do so may result in an inability to process your enrolment. Collected data will only be used for this specific event and promotion of any future similar events. By completing the form you agree that the staff of the Institute or its agent may use your personal data for the purposes specified above. The detailed privacy policy of the Institute is available at www.hkicpa.org.hk.